

DEMANDE DE LAISSEZ-PASSER

APPLICATION FOR PERMIT TO FLY

Je soussigné/I hereby : Nom/surname :	Prénoms/ <i>First</i>	name :		
Raison sociale/Commercial Name:				
Agissant en qualité de/Acting as: propriétaire, utilisateur/owner, user, mandataire de/agent of : Adresse/Adress:				
Demande une autorisation De/From: (Aérodrome de départ/Depo		Request authorization to perform the special flight à/to: (Aérodrome d'arrivée/Arrival airport)		
☐ En vue d'un renouvellement de Certificat de Navigabilité (CDN)/For the renewal of Airworthiness Certificate ☐ En vue de rejoindre l'atelier/To join the workshop				
Concernant l'appareil/For the Marque/Model: Immatriculé/Registered: Port d'attache/Port of registry	Type/ <i>Type</i> :	Numéro de série/Serial Number :		
Date et lieu de la dernière visite de renouvellement du CDN/Date and place of last Certificate renewal visit: Le/on: à/at date limite de validité/date and validity limit:				
Nom et adresse de l'atelier qui assure régulièrement l'entretien de l'appareil: Name and address of the workshop which performs regular maintenance of the aicraft:				
La situation de l'appareil est actuellement la suivante/ <i>The state of the aircraft is as follows</i> : Heures totales/ <i>Total Hours</i> , Heures depuis opération de grand entretien/ <i>Hours since major overhaul</i> :				
Type de la dernière opérati Date :	on d'entretien/Type of last mai	ntenance operation:		
Description des contrôles effectués en vue de préparer l'appareil pour le vol spécial: Description of checks performed to prepare the aircraft for the special flight:				

Liste des travaux restant à effectuer avant le vol spécial / résultats à atteindre: List of remaining tasks to be performed before the special flight/Deliverables				
Référence et nature des consignes de navigabilité non appliquées: *Reference and type of Airworthiness Directive not applied:				
Nature des travaux de réparation effectués en vue du vol spécial (suite à un accident): Type of repair work carried out for the special flight (due to an accident)				
Période prévue du vol/Period scheduled for the flight: du/(from): Le vol sera effectué sous la responsabilité de/The flight will be conducted under the responsibility of:				
Le voi sera effectue sous la responsabilite del me jight will be conducted under the responsibility of.				
Pour toutes informations complémentaires/For more information: Numéro TEL./Phone Number: N° FAX/FAX number:				
E-Mail:				
CADRE RESERVE AU DEMANDEUR RESERVE UNDER APPLICANT	CADRE RESERVE AU BUREAU NAVIGABILITE RESERVE UNDER AIRWORTHINESS OFFICE			
J'atteste de l'exactitude des renseignements concernant l'état de navigabilité et engage ma responsabilité sur les travaux effectués en vue de la mise en état de l'aéronef pour le vol spécial. Le propriétaire est tenu informé de cette demande et de l'aptitude au vol de son appareil.	Avis et observations éventuelles de l'Inspecteur: Any opinion and comments of the inspector			
I certify the accuracy of the information about the Airworthiness and commit on the work done for the release to service of the aircraft for the special flight. The owner shall be informed of that request and the airworthiness of the aircraft.				
Fait à/Issued a : le/on : Signature/Signature :	Fait à/Issued a : le/on : Signature/Signature :			